



Manual de service



-	Tabelul de	
-	Cuprins.....	
- 1	
-	Avertisment și precauții generale.....	2
-	Informații generale, indicații de utilizare.....	3
-	Specificații, utilizare preconizată.....	4
-	Descrierea	
-	dispozitivului.....	5
-	Condiții de	
-	mediu care afectează utilizarea	6
-	Instalare.....	7
-	Instrucțiuni de exploatare.....	8
-	Depozitare.....	
-	12 Depanare.....	13
-	Curățare.....	14
-	Verificare.....	15
-	Simboluri.....	16
-	Dimensiune și date	
-	17
-	Posibile	
-	defecte.....	18
-	Bloc	
-	Diagramă.....	
- 21	
-	Rezumat.....	23

AVERTISMENT ȘI ATENȚIE:

Avertismente mentionate in acest director sunt pentru recunoasterea posibilelor riscuri in conditiile folosirii incorecte a patului; care poate cauza decesul pacientului, daune sau alte riscuri posibile.

Atenționări mentionate in acest director sunt pentru recunoasterea posibilelor riscuri in conditiile folosirii incorecte a patului; care ar putea cauza deteriorarea patului sau să-l deranjeze.

Fiți atenți la intrarea mâinii pe eticheta carcasi și nu puneți niciodată mâna sau orice altceva sub pat sau între părțile mobile.



AVERTIZĂRI

Nu utilizați echipamente auxiliare care nu sunt concepute pentru pat.

Informații generale

Informații generale

- Paturile GROUP ASA ca scaun reclinabil al rudei pacientului sunt proiectate pentru confortul și ușurința lor.
- aceste paturi au fost construite în conformitate cu standardele naționale și internaționale aplicabile și cu reglementările care reflectă stadiul actual al tehnologiei. Aceste paturi sunt testate în conformitate cu standardele internaționale și poartă marcajul CE, care documentează conformitatea patului cu cerințele esențiale pentru produsele medicale.
- Vă rugăm să citiți notele generale de siguranță, acordând o atenție deosebită oricăror avertismente și precauții.
- Nu ne asumăm nicio responsabilitate pentru daune și defecțiuni de funcționare cauzate ca urmare a utilizării greșite.

Utilizare prevăzută

- Spital, Centre de Sănătate, Medicină generală, Chirurgie generală și de specialitate, îngrijiri pentru adulți,

specificație/utilizare prevăzută

✓ Aplicație clinică

Reclinerul ASA ca șezlong al rudei pacientului în spitale și centre de sănătate este un asistent pentru rudele pacienților.

•INFORMATII TEHNICE

- Reglabil in trei pozitii: scaun, televizor si pat.
- Corpul din 37 profile 40x20,60x30 ,25x25
- Cu patru foi de reclinare întărite de 4 mm pentru o operare ușoară
- Cu două porturi USB (opțiune)
- Unghiul spătarului: 0-87
- Unghi de ridicare a genunchiului: 0-80
- Înălțimea platformei saltelei 465mm
- Înălțimea brațului de la platforma saltelei 260 mm
- Cu braț întărit pe ambele părți ale scaunului proiectat conform antropometriei „Stephen Pheasant”
- Acoperire cu pulbere electrostatică
- Rotile 75mm
- Saltea lavabila si dezinfectabila cu husa din piele
- Cu sertar
- DIMENSIUNI ȘI INFORMAȚII DE BAZĂ
- Total la pozitia scaunului 1000x765x1115mm
- Per total la poziția TV 1480x765x1070mm
- Peste total la pozitia pat 1700x765x920mm
- Zona de relaxare 540x520mm
- Latime 765mm
- Înălțime 1115mm

Descrierea dispozitivului

Reclinerul ASA, o piesă perfectă pentru orice cameră din spital sau unități de sănătate, oferă lux și confort atât în poziție verticală, cât și în poziție înclinată, în timp ce pielea netedă adaugă satisfacție, oferindu-vă stil fără niciun cost pentru potențialul de relaxare.

Schimbarea pozițiilor în acest pat, inclusiv scaunul, televizorul și poziția patului sunt concepute de experții Sina.

Controlul deplasării prin roțile de 75 mm. Secțiunea din spate conține un sertar pentru uz personal.

Întregul produs este proiectat în funcție de antropometria țării de destinație.

condițiile de mediu

➤Securitate

Acest produs are marcaj CE în Europa și respectă următoarele standarde:

EN-60601-2-52

ISO 13485

ISO 9001

ISO 15223-1-

Antropometria „Stephen Pheasant”-

- Când utilizați ASA, asigurați-vă că nu există niciun obstacol, cum ar fi mobilierul lângă ASA și la o distanță de cel puțin 60 cm de perete.
- În stare fixă, acționați întotdeauna frânele.
- Orientările menționate ar trebui să fie disponibile pentru referire.
- ASA este livrat complet asamblat. Dacă este necesar, personalul expert al serviciilor post-vânzare montează targa la fața locului.
- Completitudinea trebuie verificată în raport cu documentele de livrare



Sarcina maximă de lucru pentru ASA în stare statică: 250KG



Sarcina maximă de lucru pentru ASA în stare dinamică: 135KG

Activare și instalare

➤ Instalare și activare electrică

Când un produs este achiziționat și trimis clientului, acesta poate fi fie instalat și utilizat de către cumpărător sau companie. Pentru seria brancardier Sina , operatori instruiți de *departament service post-vânzare* sunt responsabili pentru amenajarea acestor paturi.

Menționați următoarele în timpul instalării ASA:

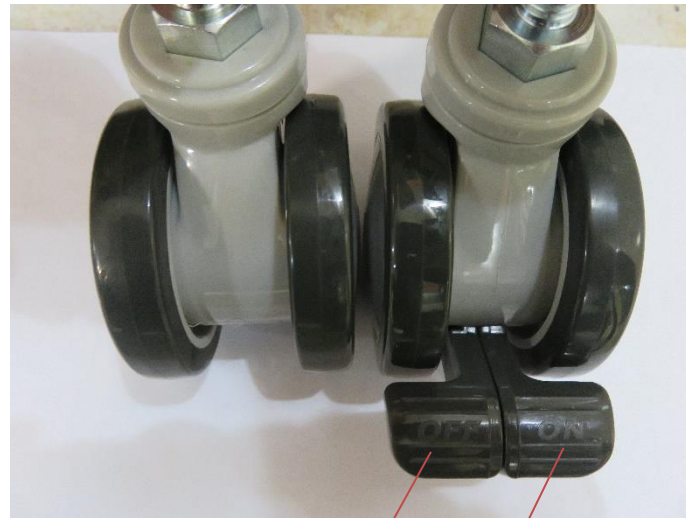
- I. Verificați patul pentru orice rupere care ar putea fi cauzată în timpul transportului.
Asigurați-vă că barele de protecție nu lipsesc.
- II. Mai întâi instalați piesele și accesoriile detașabile.

Instructiuni de operare

Rotile:

Rotile ASA sunt furnizate de la Pars co. și au două semne pe roțile de frână: 1-on , 2-Off

Notă: roțile nu sunt potrivite pentru deplasarea pe suprafețe accidentate de asfalt.



2

1

Instrucțiuni de operare

Transformare recliner din scaun în poziție TV și invers

Pentru utilizarea poziției televizorului, asigurați-vă că distanța dintre fotoliu și perete este de 60 cm. Apoi puneți-vă brațele pe brațele scaunului și cu forța simultană de la mâini la brațe.

Și partea din spate după talie, scaunul se va transforma cu ușurință din poziția scaun în poziția TV. Pentru a reveni la poziția scaunului, împingeți în jos partea de picior a saltelei de picioare.

Instrucțiuni de operare

Transformarea scaunului de la televizor în poziție de pat și invers

Pentru a utiliza poziția patului, potrivită cu greutatea dvs., împingeți partea din spate de talie. Apoi va fi transformat în poziția de pat. Pentru a vă întoarce din pat în poziția TV, trebuie doar să vă separați talia de partea din spate, apoi patul va fi în poziția TV.

Pentru a reveni la poziția scaunului, așa cum am menționat mai sus, împingeți partea de picior a saltelei de picioare.

Instructiuni de operare

➤ Cum se folosește sertarul

În partea din spate este încorporat un sertar conceput pentru uz personal.

Depozitare

➤ **Rețineți următoarele în timp ce transportați ASA**

Manipulați cu grijă. Pentru a proteja ASA în cel mai bun mod, ambalați-l ca ambalajul original. Echipamentul trebuie depozitat într-o zonă curată, uscată și ventilată.

Următoarele limite se aplică condițiilor de funcționare sau perioadelor mai lungi de depozitare:

Temperatura ambiantă	până la 40°C
Umiditatea relativă	30% - 75%
Presiunea aerului	70 kPa – 104 kPa

Depanare

• Tabelul de mai jos sugerează câteva verificări simple și acțiuni corective. Dacă aceste acțiuni nu reușesc să rezolve problema, consultați un reprezentant post-vânzare.

DEFECTAREA	MOTIV	DEBUGARE
Patul nu este fixat la locul lui.	<ul style="list-style-type: none"> • frânele sunt libere • frânele nu funcționează 	<ul style="list-style-type: none"> • Folosiți frânele roților • Înlocuiți rotile
baza Nu se mișcă	<ul style="list-style-type: none"> • Eșecul mecanismului • Zdrobirea obiectelor externe 	<ul style="list-style-type: none"> • Înlocuiți mecanismul • Îndepărtarea obiectului extern
Poziția TV și patul nu funcționează corect	<ul style="list-style-type: none"> • fără a ține cont de distanța de 60 cm 	<ul style="list-style-type: none"> • recliner mobil înainte pentru a evita prăbușind peretele
Saltea ruptă	<ul style="list-style-type: none"> • Utilizare pe termen lung • Sfârșit din cauza unui obiect extern 	<ul style="list-style-type: none"> • Înlocuiți salteaua

Curățare și dezinfecție

Aceste instrucțiuni se aplică și accesoriilor, dar nu și saltelelor. Ștergeți toate suprafețele cu o cârpă moale umezită cu apă fierbinte și un detergent adecvat (sau soluția de curățare recomandată de producător). Aveți grijă deosebită cu murdăria sau praful din port.

Clătiți cu apă curată și uscați cu prosoape de hârtie.

Lăsați piesele curățate să se usuce înainte de a înlocui salteaua.

Atenție

- Nu utilizați soluții de curățare precum alcool, benzină sau substanțe, inclusiv inele de benzen.

Verifică

Verificați dacă scaunul reclinabil nu are nicio defecțiune. Asigurați-vă că toate piulițele și șuruburile sau alte șuruburi sunt fixate și nu lipsesc.

- Utilizați întotdeauna saltea cu dimensiunea și tipul potrivite.
- Când utilizați scaunul de relaxare, asigurați-vă că nu există niciun obstacol, cum ar fi mobilierul, lângă acesta.

• În stare fixă, acționați întotdeauna frânele.

• Păstrați aceste instrucțiuni la îndemână pentru referință.

Simboluri



Număr de serie, producător, sigla companiei, data fabricației



Max. sarcina de lucru sigură pentru pat este de 250 kg



intrarea manuală pe eticheta carcasei nu este permisă



Follow operating instruction

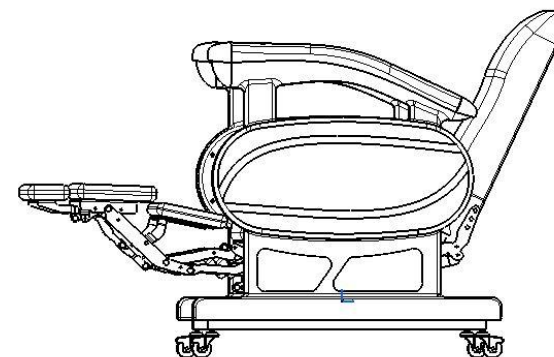
Date tehnice

Reglabil în trei poziții: scaun, televizor și pat.

- Platforma saltelei are patru secțiuni
- Platforma saltelei spătarului este realizată din spumă poliuretanică
- Cu patru foi de reclinare întărite de 4 mm pentru o operare ușoară
- Cu braț de întărire pe ambele părți ale scaunului
- Saltea lavabilă și dezinfectabilă cu husă din piele
- Cu sertar
- Cu maner pentru schimbarea poziției, potrivit pentru persoane cu handicap și copii
- Proiectare conform antropometriei „Stephen Pheasant”
- Cu patru roți cu sistem de frânare independent

• DIMENSIUNI ȘI INFORMAȚII DE BAZĂ

- Total la poziția scaunului 1000x765x1115mm
- Per total la poziția TV 1480x765x1070mm
- Peste total la poziția pat 1700x765x920mm
- Zona de relaxare 540x520mm
- Latime 765mm
- Înălțime 1115mm
- Înălțimea brațului de la platforma saltelei 260 mm
- Înălțimea platformei saltelei 465mm
- Unghiul spătarului: 10-87
- Unghi de ridicare a genunchiului: -80-0
- Rotile 75mm
- Max. sarcină 250 kg



Posibile daune

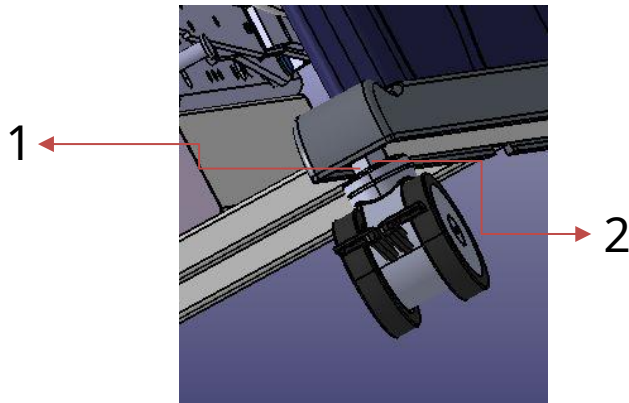
Acestea sunt posibile daune aduse scaunului reclinabil ASA R7121:

- 1-defecțiune a scaunului
- 2-rotile nu funcționează
- 3-Saltea ruptă

Posibile daune

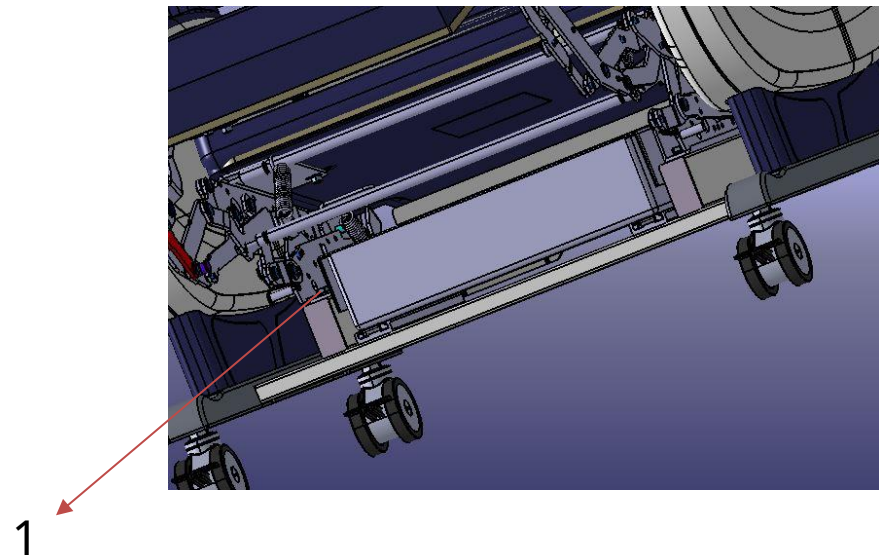
2-Rotile nu funcționează:

Pentru înlocuirea roții, mai întâi desfaceți piesa 1 (șurub piuliță) ~~cu~~ cheia numărul 19. Apoi îndepărtați piesa 2 (șaiabă elastică) și înlocuiți roata.



Eșecul 1-recliner:

Pentru înlocuire, mai întâi desfaceți șurubul numărul 1 și scoateți arcul. Apoi așezați salteaua și scaunul de scaun pe un nivel plat curat și detașați salteaua. După înlocuirea scaunului, mai întâi strângeți scaunul, apoi fixați salteaua. (Pentru o asamblare mai ușoară, este mai bine să plasați patul la un nivel mai înalt și să fixați salteaua de dedesubt.

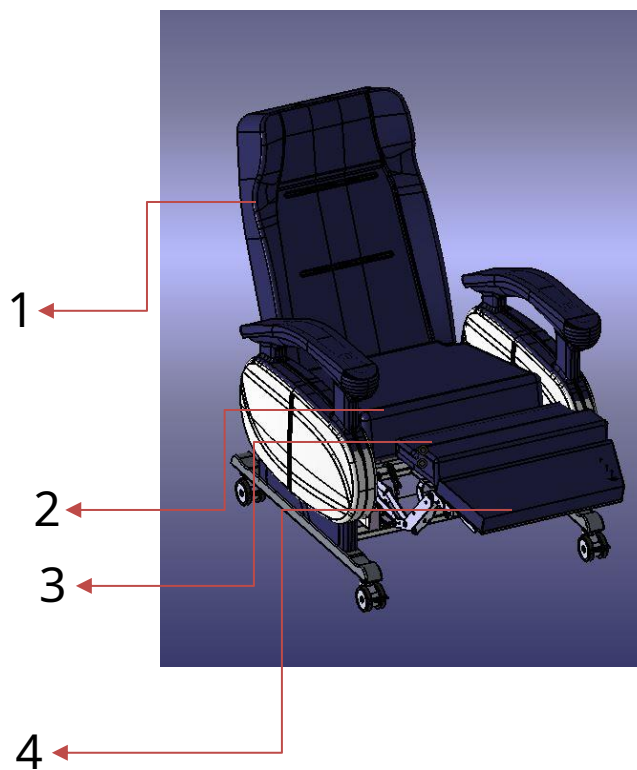


Posibile daune

3- Saltea ruptă

ASA 7121 are saltea cu 4 secțiuni.

Când este rupt, înlocuiți-l cu unul nou. (locurile pentru șuruburile de fixare sunt clarificate)



Lista de piese și diagrama bloc

RÂND	Nr.
1	9006010038
2	5733000006
3	5732000003
4	INDEX de piese

Lista de piese din: 9006010038

Row	Part or Assy Name	نام فارسی	Code	Estandard Specification	طبقه براده	QTY	Unit	کد مهندسی
1	ASA head mattres	تتشک سر ASA	1505004852			1.00	عدد	300
2	seat matt	تتشک نشیمن asa	1505004830			1.00	عدد	300
3	knee matt	تتشک زانو asa	1505006189			1.00	عدد	300
4	leg matt for asa	تتشک پا asa	1505006583			1.00	عدد	300
5	cover for badi asa	کاور چرمی بازوی بادی آسا	1505007543	drawing		2.00	عدد	400
6	leather back matt	چرم پستی آسا	1505007719	drawing		1.00	عدد	400
7	castor 75mm lock supo	چرخ 75 میلیمتر پلاستیکی ترمزدار supo	1505007742	ندارد		4.00	عدد	200
8	plastic arm badi	بازوی پلاستیکی(بادی)تخت تاشو	1505004818	DRAWING		2.00	عدد	401
9	cover for plastic arm	کاور بازوی پلاستیکی تخت تاشو	1505004829	DRAWING		4.00	عدد	400
10	right cover for asa	کاور راست پایه asa	1505006045	drawing		1.00	عدد	400
11	left cover for asa	کاور چپ پایه asa	1505005899	drawing		1.00	عدد	400
12	drawer front part	قطعه جلویی کشوی لاکر	1502000169	Drawing		1.00	عدد	400
13	base	پایه نگهدارنده بازو و مکانیزم تخت تاشو	5734000009			1.00	عدد	300
14	cap 60x30	درپوش یروفیل 60x30	1505007697	none		4.00	عدد	200

Lista de piese din: 9006010038



BOM

Page 2 of 4

کد فرم: 11-09

Code of Assy: 9006010038,301

Name: ASA R7121

Row	Part or Assy Name	نام فارسی	Code	Estandard Specification	طبقه براده	QTY	Unit	کد مهندسی
15	Screw	پیچ تلگرافی گالوانیزه 8x2/1	1111000004	DIN EN ISO 7049-ST4.2x13-C-H		4.00	عدد	200
16	plastic drawer	کتو پلاستیکی لاکر	1502000170	Drawing		1.00	عدد	400
17	Washer	واشر فزی 8	1105000016	DIN 128 -A8-FST		10.00	عدد	202
18	screw	پیچ سرشش گوش M8x25	1101000355	ISO 4017-M8x25-8.8		10.00	عدد	202
19	bush 10-1	بوش 10	5732000333		01	6.00	عدد	100
	round	مفتول 10 ck45	1004000313	DIN EN 10060X10X3000 CK45	01	0.01	m	200
20	Plastic cap	دریوش پلاستیکی یروفیل 40X20	1500000569	Drawing		4.00	عدد	400
21	round 1	مفتول 1	5732000399		01	1.00	عدد	100
	Round Bar	مواد اولیه مفتول 12	1004000050	DIN EN 10060-12x6000-ST 37	01	0.53	m	201
22	NUT	مهرد M6 کلمه نمدی	1108000048	ISO 7040-M6-8		6.00	عدد	201
23	Scrow	پیچ تلگرافی با تیار چهار سو و خزینه ی 4*75	1117000112	none		8.00	عدد	200
24	Rivet nut	مهرد یزجی M12	1124000026	drawing		4.00	عدد	201
25	Spring washer	واشر فزی 12	1105000027	DIN 128 -A12-FST		4.00	عدد	201
26	round 3	مفتول 3	5732000377		01	1.00	عدد	100
	Round Bar	مواد اولیه مفتول 14	1004000061	DIN EN 10060-14x6000-ST 37	01	0.48	m	201
27	round 2	مفتول 2	5732000366		01	1.00	عدد	100
	Round Bar	مواد اولیه مفتول 14	1004000061	DIN EN 10060-14x6000-ST 37	01	0.52	m	201

Lista de piese din: 9006010038

BOM

Page 3 of 4

کد فرم: 11-9

Code of Assy: 9006010038,301

Name: ASA R7121

Row	Part or Assy Name	نام فارسی	Code	Estandard Specification	طبقه براده	QTY	Unit	کد مهندسی
28	spring2	فنر 2 (فلاپ در کنار)	1505004797	DRAWING		2.00	عدد	400
29	Washer	واشر فنری 6 گالوانیزه	1105000005	DIN 128 -A6-FST		18.00	عدد	200
30	screw	پیچ آلن گالوانیزه M6x30	1102000105	ISO 4762 -M6x30-8.8		18.00	عدد	200
31	rail	ریل کتبی 30 سانتی	1130000058	none		2.00	عدد	200
32	spring1	فنر 1 (فلاپ در وسط برای قسمت عقب)	1505004807	DRAWING		2.00	عدد	400
33	Screw	پیچ آلن خور M6*15	1102000006	ISO 4762 -M6x15-8.8		16.00	عدد	202
34	washer	واشر تخت 24x8.5x2.5	1104000057	drawing		16.00	عدد	400
35	rivet nut	مهرد یرجی M6	1124000037	Drawing		16.00	عدد	200
36	right mekanizm	مکانیزم راست	5733000006			1.00	عدد	300
37	left mekanizm	مکانیزم چپ	5732000003			1.00	عدد	300
38	Rivet	یرج	1500000998	DIN EN ISO 15977-4x8-AIA/St-L		8.00	عدد	200
39	rivet nut	مهرد یرجی M8	1124000015	drawing		4.00	عدد	202
40	read the documentation lable	برچسب راهنما	1505000894	drawing		1.00	عدد	401
41	side warning lable	لیبل هشدار نباید	1505002229	drawing		2.00	عدد	400
42	Glass SN	برچسب شماره سریال شیشه ای	1500001089	drawing		1.00	عدد	404
43	Paper SN	برچسب شماره سریال کاغذی	1500001090	drawing		2.00	عدد	403

Lista de piese din: 9006010038

BOM

Page 4 of 4

کد فرم: ۱۱-۹

Code of Assy: 9006010038,301
Name: ASA R7121

Row	Part or Assy Name	نام فارسی	Code	Estandard Specification	طبقه براده	QTY	Unit	کد مهندسی
44	QC Label	برچسب کنترل	1500001188	drawing		1.00	عدد	403
45	Max.Loud label-250kg	برچسب وزن 250 کیلوگرم	1500002155	drawing		1.00	عدد	404
46	Threadlocker	چسب آهن TL70	1500002133	Rite lok-TL 70		4.00	gr	203
47	Glue	چسب بل	1012000110	چسب بل یا متهد		0.05	kg	201
48	drop glue	چسب قطره ای 3 میلی	1012000121	Inter lok - Super glue		0.25	عدد	205
49	Marked Bubble wrap	نایلون حبابدار	1500001001	wide=1500mm,2		7.00	m	204
50	Rope	طناب بسته بندی	1500001012	Packaging nylon rope		20.00	m	204
51	Packaging Nylon	نایلون بسته بندی با عرض 150 میلیمتر	1500001023	wide=150mm (+ -20mm) , 2 layer		30.00	m	201
52	Welding rod	سیم جوش ضخامت 0.8	1009000011	DIN EN 440-G 46 4 M G3S11		0.20	kg	202
53	SILVER STEEL PAINT	رنگ نقره ای استیل	1500002884	SP18AI PEKA 9006		0.50	kg	201

Rezumat

- Reclinabilele ASA sunt produse în mai multe modele.
- Transformarea în modul TV și pat se face automat prin forța simultană a mâinile și talia.
- Rotile au mod on/off.
- Salteaua este lavabila si dezinfectabila.
- Nu utilizați echipamente auxiliare care nu sunt proiectate pentru ASA.
- nu ne asumăm nicio responsabilitate pentru daune și defecțiuni de funcționare cauzate ca urmare a utilizării greșite sau nerespectarea acestor instrucțiuni de utilizare.

Vă rugăm să vă adresați întrebările la:

SINA HAMD ARIA Co.
Orașul industrial Salimi, Tabriz/Iran
Tel. : +98 (41) 34329242
Fax: +98 (41) 34329243

www.sinabed.com
info@sinabed.com